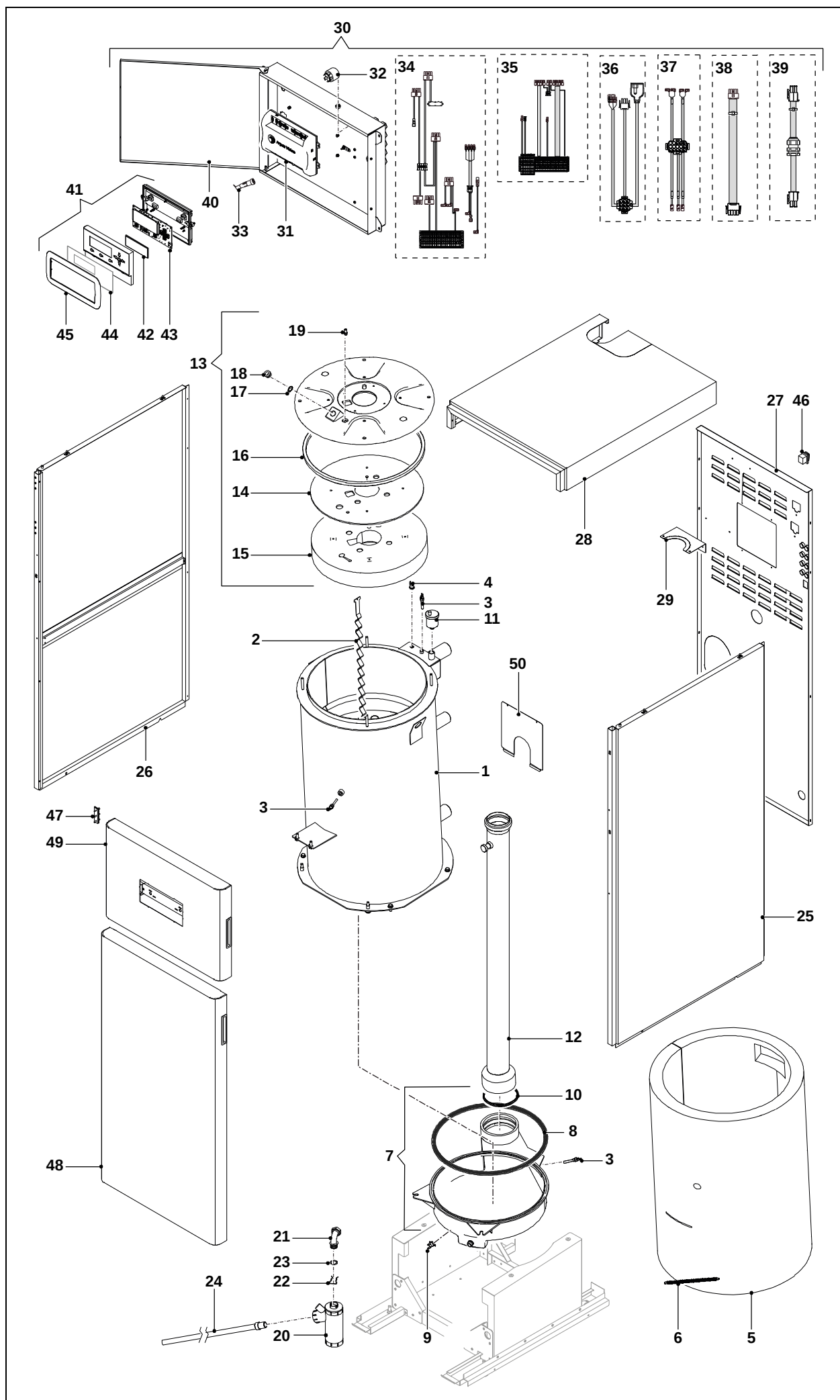


Gruppi termici in acciaio a condensazione
Chaudières en acier à condensation
Steel condensing boilers
Brennwert-stahlheizkessel
Stalen verwarmingsketels met rookgascondensor
Calderas de condensación de acero

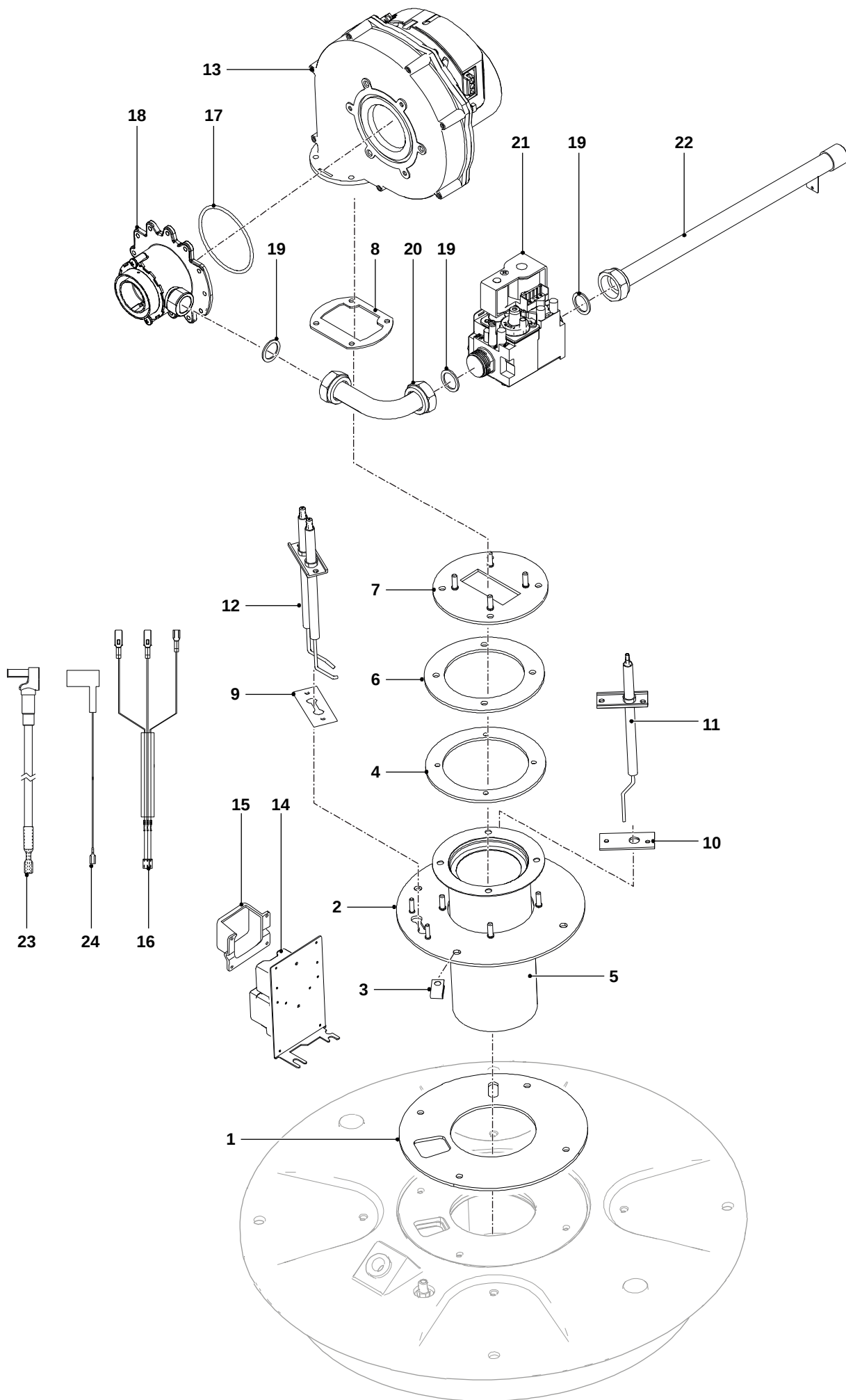
COD.	MOD.	TYP.
20144105	TAU UNIT 50	
20144106	TAU UNIT 70	



N.	COD.	RC	DESCRIZIONE	DESCRIPTION	DESCRIPTION	BESCHREIBUNG	BESCHRIJVING	DESCRIPCIÓN
1	4R106777		Scambiatore	Echangeur	Exchanger	Kondens austauscher	Wisselaar	Cambiador
1	4R106798	●	● Scambiatore	Echangeur	Exchanger	Kondens austauscher	Wisselaar	Cambiador
2	4R102009		Turbolatore	Turbulateur	Diffusor	Wirbler	Turbulenteenheid	Turbolador
2	4R102010		● Turbolatore	Turbulateur	Diffusor	Wirbler	Turbulenteenheid	Turbolador
3	4R106775		● Sonda	Sonde	Probe	Sonde	Sonde	Sonda
4	4039975		Termostato sicurezza	Thermostat sécurité	High limit thermostat	Sicherheitsthermostat	Veiligheidsthermostaat	Termostato seguridad
5	4R106789		● Isolamento corpo	Isolation corps chaudière	Protection	Isolierung Kesselkörper	Isolatie behuizing	Aislamiento cuerpo
5	4R106801		● Isolamento corpo	Isolation corps chaudière	Protection	Isolierung Kesselkörper	Isolatie behuizing	Aislamiento cuerpo
6	4034608		● Molla	Ressort	Spring	Feder	Veer	Muelle
7	4035822		● Chiusura camera fumi	Fermeture chambre fumée	Fumes chamber closure	Verschluss Rauchgaskammer	Sluiting rookkamer	Cierre cámara humos
8	4035824		● Guarnizione	Joint	Washer	Dichtung	Pakking	Junta
9	4035826		● Termostato	Thermostat	Thermostat	Thermostat	Thermostaat	Termostato
10	4035827		● Guarnizione silconica	Joint de silicone	Washer	Dichtung	Silicone pakking	Junta silicónica
11	4R102873		● Valvola spurgo aria	Purgeur automatique	Automatic air vent bottle	Luftablassventil	Ontluchtingsklep	Válvula purga aire
12	4R106792		● Tubo scarico fumi	Tube évacuation fumées	Exhaust tube	Rauchablassrohr	Rookafvoerbuīs	Tubo descarga humos
13	4R106795		● Chiusura camera fumi	Fermeture chambre fumée	Fumes chamber closure	Verschluss Rauchgaskammer	Sluiting rookkamer	Cierre cámara humos
14	4R106796		● Isolamento camera fumi	Isolation chambre fumées	Isolation	Isolierung	Isolatie rookkamer	Aislamiento cámara humos
15	4R000469		● Isolamento	Isolation	Isolation	Isolierung	Isolatie	Aislamiento
16	4R000472		● Treccia	Joint porte	Platt	Zopf	Vlecht	Trenza
17	4R000468		● Guarnizione vetrino	Joint	Washer	Dichtung	Pakking	Junta
18	4R000473		● Visore	Viseur	Inspection window	Bildschirm	Afreesvenster	Visor
19	4048041		● Presa	Prise	Holder	Steckdose	Contact	Toma
20	4038655		● Sifone	Siphon	Siphon	Syphon	Sifon	Sifón
21	4R106797		● Tubo sifone	Tube siphon	Pipe	Syphonrohr	Sifonbuīs	Tubo sifón
22	4365407		● Molletta	Clip fixation	Clip	Feder	Klem	Pinza

N.	COD.	RC	DESCRIZIONE	DESCRIPTION	DESCRIPTION	BESCHREIBUNG	BESCHRIJVING	DESCRIPCIÓN
23	4365406	●	Anello tenuta	Bague d'étanchéité	O-ring	Dichtring	Pakkingring	Anillo retención
24	4051789	●	Tubo flessibile scarico condensa	Tube flexible	Flexible pipe	Schlauch	Condensatvoerslang	Tubo flexible
25	4R106778	●	Pannello destro	Panneau de droite	Right panel	Rechte Blende	Rechter paneel	Panel derecho
26	4R106779	●	Pannello sinistro	Panneau de gauche	Left panel	Linke Blende	Linker paneel	Panel izquierdo
27	4R106781	●	Pannello posteriore	Panneau postérieur	Back panel	Hintere Blende	Achterpaneel	Panel posterior
28	4R106776	●	Pannello coperchio	Panneau couvercle	Cover panel	Deckel	Deksel	Panel y tapa
29	4R106791	●	Staffa	Support	Bracket	Halteblech	Beugel	Soporte
30	4R106790	●	Quadro elettrico	Tableau électrique	Electrical panel	Schalttafel	Bekabeling	Cuadro eléctrico
31	4R106793	●	Scheda controllo	Fiche de contrôle	Control board	Steuerkarte	Controlekaart	Tarjeta control
32	4052688	●	Filtro di rete	Filtre réseau	Filter	Siebfilter	Netfilter	Filtro de red
33	4050868	●	Portafusibile	Porte-fusibles	Fuse carrier	Sicherungshalter	Zekeringhouder	Portafusibles
34	4R106818	●	Cablaggio alimentazione	Cablage alimentation	Power wiring harness	Speiseverkabelung	Bekabeling voeding	Cableado alimentación
35	4R106819	●	Cablaggio bassa tensione	Cablage basse tension	Low tension cable	Niederspannung Verkabelung	Bekabeling laagspanning	Cableado baja tensión
36	4R106820	●	Cablaggio alimentazione interno	Cablage alimentation interne	Internal power wiring harness	Interne speiseverkabelung	Interne voedingsbedrading	Cableado alimentación interno
37	4R106821	●	Cablaggio bassa tensione interno	Cablage basse tension interne	Internal low tension cable	Interne Niederspannung Verkabelung	Interne Bekabeling laagspanning	Cableado baja tensión interno
38	4R106822	●	Cablaggio ventilatore	Cablage électrique	Fan wiring harness	Verkabelunglüfter	Bekabeling verbranding	Cableado ventilador
39	4R106823	●	Cablaggio display	Cablage électrique	Display Wiring harness	Verkabelung	Bekabeling visualizator	Cableado visualizador
40	4R106825	●	Coperchio quadro elettrico	Couvercle tableau de commande	Electric panel cover	Schalttafelabdeckung	Klepbehuizing	Tapa cuadro eléctrico
41	4R106794	●	Interfaccia utente	Interface utilisateur	End-user interface	Verbraucherschnittstelle	Gebruikerskoppeling	Interfaz usuario
42	4R105853	●	Vetrino	Verre	Glass	Glas	Glaasje	Mirilla
43	4R105852	●	Scheda display	Carte display	Printed circuit board	Displaykarte	Displaykaart	Tarjeta display
44	4R105855	●	Adesivo	Adhésif	Adhesive	Klebstreifen	Tape	Adhesivo
45	4R105854	●	Cornice ABS	Tableau ABS	ABS Frame	ABS-Rahmen	Lijst ABS	Marco ABS
46	4R105783	●	Interruttore ON/OFF	Interrupteur on/off	On / off button	Ein / Aus-Taste	Aan / uit knop	Botón de encendido

N.	COD.	RC		DESCRIZIONE	DESCRIPTION	DESCRIPTION	BESCHREIBUNG	BESCHRIJVING	DESCRIPCIÓN
		20144105	20144106						
47	4R106786	●	●	Cerniera	Charniere	Hinge	Scharnereinheit	Scharnier	Bisagra
48	4R106780	●	●	Pannello anteriore inferiore	Panneau antérieur inférieur	Front lower panel	Vordere untere Verkleidung	Onderste voorpaneel	Panel anterior inferior
49	4R106782	●	●	Pannello anteriore superiore	Panneau antérieur supérieur	Upper front panel	Paneel vorn oben	Bovenste voorpanelen	Panel anterior superior
50	4035847	●	●	Chiusura	Fermeture	Closure	Verschluss	Sluiting	Cierre



N.	COD.	RC		DESCRIZIONE	DESCRIPTION	DESCRIPTION	BESCHREIBUNG	BESCHRIJVING	DESCRIPCIÓN
1	4052608	●	●	Guarnizione bruciatore	Joint brûleur	Seal burner	Dichtung brenner	Pakking brander	Junta quemador
2	4038750	●	●	Flangia inferiore chiusura camera combustione	Bride	Flange	Flansch	Flens	Brida
3	4R106802	●	●	Plastrina	Plaque	Plate	Platte	Stootplaat	Placa
4	4038751	●	●	Guarnizione ceramica bruciatore	Joint	Washer	Dichtung	Pakking	Junta cerámica
5	4038757	●	●	Testa combustione	Tête de combustion	Combustion tube	Brennkopf	Branderkop	Cabeza de combustión
5	4R100889	●	●	Testa combustione	Calotte	Shell	Kalotte	Kap	Casquete
6	4038752	●	●	Guarnizione bruciatore	Joint brûleur	Seal burner	Dichtung brenner	Pakking brander	Junta quemador
7	4038753	●	●	Flangia supporto ventilatore	Conduit ventilateur	Flange	Flansch	Flens	Brida soporte
8	4035850	●	●	Guarnizione flangia	Joint bride	Washer	Dichtung	Flens pakking	Junta brida
9	4038700	●	●	Guarnizione	Joint	Seal	Dichtung	Thermokoppel	Junta
10	4038698	●	●	Guarnizione	Joint	Seal	Dichtung	Pakking	Junta
11	4038755	●	●	Elettrodo rilevazione	Electrode de ionisation	Electrode	Zundelektrode	Onderzoekelektrode	Electrodo detección
12	4038754	●	●	Elettrodo accensione	Electrode d'allumage	Ignition electrode	Zundelektrode	Ontsteekelektrode	Electrodo de encendido
13	4R106783	●	●	Ventilatore	Ventilateur	Fan	Lüfter	Ventilator	Ventilador
13	4R106799	●	●	Ventilatore	Ventilateur	Fan	Lüfter	Ventilator	Ventilador
14	3020319	●	●	Trasformatore accensione	Transformateur d'allumage	Transformer	Zündtransformator	Transformator	Transformador de encendido
15	4038760	●	●	Coperchio Trasformatore	Capot Transformateur	Cover Transformer	Zündtransformator	Deksel Transformator	Tapa Transformador
16	4R000466	●	●	Cavo trasformatore	Cable	Cable	Kabel	Kabel	Cable
17	4035900	●	●	Guarnizione	Joint	Washer	Dichtung	Pakking	Junta
18	4R106784	●	●	Venturi	Venturi	Venturi	Venturi	Venturi	Venturi
18	4R106800	●	●	Venturi	Venturi	Venturi	Venturi	Venturi	Venturi
19	4051787	●	●	Guarnizione	Joint	Seal	Dichtung	Pakking	Junta
20	4R106787	●	●	Tubo gas	Tube gaz	Gas pipe	Gasröhr	Gasbuis	Tubo gas
20	4R106788	●	●	Tubo gas	Tube gaz	Gas pipe	Gasröhr	Gasbuis	Tubo gas

N.	COD.	RC		DESCRIZIONE	DESCRIPTION	DESCRIPTION	BESCHREIBUNG	BESCHRIJVING	DESCRIPCIÓN
		20144105	20144106						
21	4R106785	●	●	Valvola gas	Vanne gaz	Gas valve	Gasventil	Gasklep	Válvula de gas
22	4R106788	●	●	Tubo gas	Tube gaz	Gas pipe	Gasröhr	Gasbuis	Tubo gas
23	4052060	●	●	Cavo accensione	Cable pour électrode d'allumage	Ignition cable	Zündkabel	Startkabel	Cable encendido
24	4R000467	●	●	Cavo accensione / massa	Câble	Cable	Kabel	Kabel	Cable

A = Ricambi per dotazione minima - Pièces détachées pour équipement minimum - Spare parts for minimum fittings - Ersatzteile für minimale Ausstattung - Reserveonderdelen voor minimale uitrusting - Recambios para equipamiento mínimo

A+B = Ricambi per dotazione base di sicurezza - Pièces détachées pour équipement standard de sécurité - Spare parts for basic safety fittings - Ersatzteile für sicherheitsgrundausrüstung - Reserveonderdelen voor basis veiligheidsuitrusting - Recambios para equipamiento básico de seguridad

A+B+C = Ricambi per dotazione estesa di sicurezza - Pièces détachées pour équipement complet de sécurité - Spare parts for extended safety fittings - Ersatzteile für erweiterte Sicherheitsgrundausrüstung - Reserveonderdelen voor uitgebreide veiligheidsuitrusting - Recambios para equipamiento general de seguridad

RIELLO

RIELLO S.p.A.
37045 Legnago (VR)
Tel. 0442630111 - Fax 044222378
www.riello.it

La nostra azienda, nella costante azione migliorativa sul prodotto, si riserva la possibilità di modificare i dati riportati in questo documento in qualsiasi momento e senza preavviso. - Puisque l'entreprise cherche constamment à perfectionner toute sa production, les caractéristiques esthétiques et dimensionnelles, les données techniques, les équipements et les accessoires, peuvent subir des modifications. - The manufacturer strives to continuously improve all products. Appearance, dimensions, technical specifications, standard equipment and accessories are therefore liable to modification without notice. - Da das Unternehmen konstant um die Perfektionierung seiner Produktion bemüht ist, können das äußere Erscheinungsbild, die Abmessungen, die technischen Daten, die Ausstattungen sowie Zubehörteile Änderungen unterworfen werden. - In een voortdurend streven naar het verbeteren van onze producten, behouden wij ons het recht voor om de gegevens in dit document op elk moment te wijzigen, zonder kennisgeving vooraf. - Nuestra empresa dedica sus esfuerzos al constante perfeccionamiento de toda su producción; por eso las características estéticas y las dimensiones, los datos técnicos, los equipamientos y los accesorios pueden estar sometidos a variación.

0031